

CABECERA

YACIMIENTO: Cerro de San Benito (Lebrija, Sevilla)

MUNICIPIO: Lebrija

PROVINCIA: Sevilla

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 311; AEHTAM 311; CILA 4, 1010; HEp 6, 873; AE 1979, 346; AE 1994, 908

N. INV: Colección privada de Lebrija (Sevilla)

TIPO YACIMIENTO:

OBJETO: Lápida

TIPO: Mármol

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA

SOPORTE: LAPIDA

TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO

TÉCNICA: INCISION

DIMENSIONES DEL OBJETO: (58) x 44 x 4

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 6

H. MAX. LETRA: 5,5

H. MIN. LETRA: 5

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.:

CONS. ARQ.:

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA: rectangular

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Antonina / XPI famula /vixit annos / **XLIII** hic / dormivit in / [pace - - -]da [- - -]XI[- - -]KL[- - -] / - - -]
RA / - - - - -

Lectura dada por HEp 6, 873 según García de Iturrospe 1994:15.

Antonina / Chri(sti) · famula /vixit · annos / XL·III · hic · / dormivit in / [p(ace) pl(aci)]da · XI ·
K(a)l(endas) · [---e]ra / - - - - -

Lectura dada por HEp 6, 873 según CILA 4, 1010.

APARATO CRÍTICO:

XL III (Veganzones 179: 56)

TRADUCCIÓN:

Antonina, sierva de Cristo, vivió 44 años, aquí durmió en una plácida paz el día 22/23 de... de la Era...

Traducción dada por CILA 4, 1010.

COMENTARIO:

Antonina era un nombre desconocido en la onomástica cristiana peninsular hasta el hallazgo de este epígrafe (CILA 4, 1010).

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: HEp 6, 873

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES: CARECE

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: Placa de mármol blanco, que ha perdido su parte inferior y pequeños fragmentos del perímetro, especialmente en el ángulo superior izquierdo y en el centro de la cara epigráfica a la altura de la línea 3. Debió ser reutilizada como revestimiento de un zócalo, ya que lleva en la parte posterior tres molduras escalonadas en posición horizontal (CILA 4, 1010). Interpunciones triangulares.

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Las letras, de *ductus* cuidado y regular, están coronadas por remates ligeramente ondulados, incluso en los ángulos cerrados. El lapicida alarga innecesariamente las hastas transversales de algunas letras: A, H que sobresalen por ambos lados (CILA 4, 1010). García de Iturrospe afirma que las letras *DA* de l. 6 no corresponderían a *d(ia)*, ya que además hay una pequeña laguna, por lo que sería más probable un alargamiento de la aclamación por abreviación de *dominus*. Sin embargo, Isabel Velázquez afirma que *DA* ofrece una *I* embutida en la *D* con lo que sería *dia*. Es cierto que lo esperable es *die*. Sin embargo es preferible pensar en un cambio popular de flexión de la 5ª a la 1ª declinación, a pesar del gran peso de la tradición gráfica, sobre todo en las fórmulas de datación, incluso por una hipercorrección a partir de grafías anómalas del tipo *dieae*, que pudieron influir en el cambio de flexión (HEp 6, 873).

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO: c. 1975

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: Finales del siglo VI (CILA 4, 1010).

CRIT. DAT.: Formulario utilizado (CILA 4, 1010).

CONTEXTO HALLAZGO: Se encontró aproximadamente en 1975 en el cerro de San Benito, junto al huerto llamado de Baco, en término de Lebrija (CILA 4, 1010).

OBSERVACIONES ARQUEOL.: Cuando se publicó CILA 4 se encontraba en manos de Antonio Caro Bellido, en la calle Corredera de Lebrija.

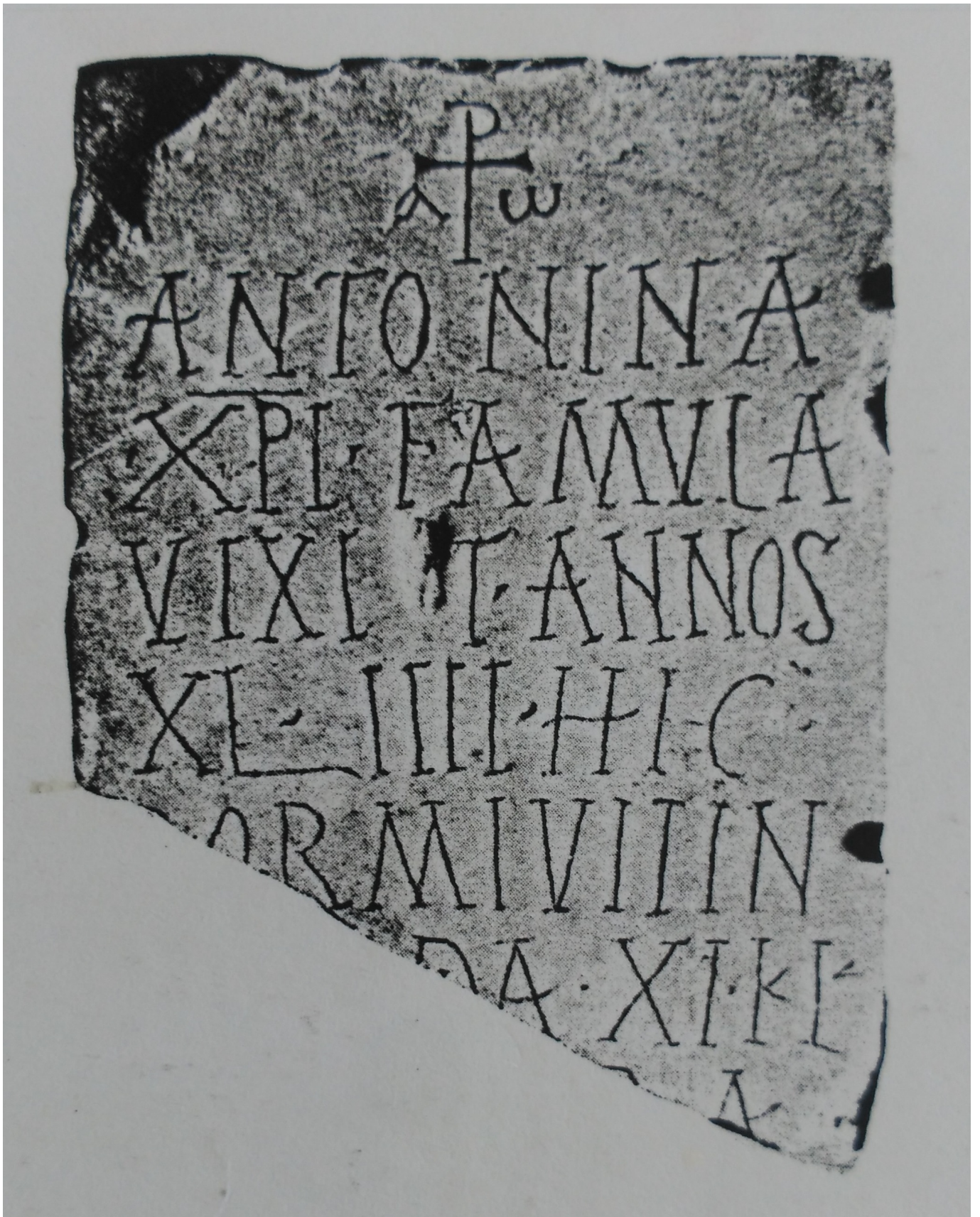
BIBLIOGRAFÍA**ED. PRINCEPS:**

BIBL. FILOL: AEHTAM 311; CILA 4, 1010; HEp 6, 873; AE 1979, 346; AE 1994, 908; Recio

Veganzones, Alejandro (1979) "Beatica" paleocristiana y visigoda: la antigua "Nebrissa", hoy Lebrija (Sevilla), , En: Rivista di archeologia cristiana, vol. 55 pp. 53-57, fig. 3. González Fernández, Julián (1982) Dos epígrafes cristianos de Lebrija, Sevilla, [en] Homenaje al profesor Hernández Díaz. vol. I, pp. 69-70. Muñoz García de Iturrospe, María Teresa (1994) Inscripciones sepulcrales latinas de la Hispania cristiana: algunas correcciones , Vitoria, Veleia 11, p. 275. Caro Bellido, Antonio - Tomassetti Guerra, José María (1997) Antonio de Nebrija y la Bética: (sobre arqueología y paleogeografía del Bajo Guadalquivir), Cádiz, Hermandad de los Santos de Lebrija. p. 89.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



IMG 185009